

CONVENZIONE
TRA
CONSIGLIO NAZIONALE DELLE RICERCHE
ISTITUTO DI BIOMEMBRANE E BIOENERGETICA

E

CRS4 - CENTRO DI RICERCA, SVILUPPO E STUDI SUPERIORI IN SARDEGNA

L'Istituto di Biomembrane e Bioenergetica del Consiglio Nazionale delle Ricerche, con sede in Bari, Via Amendola 165/A – CAP 70126, di seguito denominato “IBBE CNR”, nella persona del **Prof. Graziano Pesole, JRU Manager Elixir-ITA, Direttore del medesimo Istituto**, nato a Bari il 02/01/1959.

E

Il Centro di Ricerca, Sviluppo e Studi Superiori in Sardegna - CRS4 S.r.l. Uninominale, con sede legale in Cagliari, Via Palabanda n. 9 e sede operativa in Pula (CA) Loc. Piscina Manna, edificio 1 - 09010, P.IVA 01983460922, ai fini del presente atto rappresentato dall'Ing. Luigi Filippini, in qualità di Presidente, nato a Cagliari il 17/05/1962.

PREMESSO che nel quadro della strategia europea per le infrastrutture per la ricerca ESFRI è stata avviata la costruzione di un'infrastruttura dedicata alla Bioinformatica, denominata Elixir e consistente nell'organizzazione di una struttura sostenibile per l'informazione biologica al fine di provvedere al supporto alla ricerca nel campo delle scienze della vita, della biomedicina, dell'ambiente, alle aziende biotecnologiche e alla società che si occuperà di: collezionare e archiviare dati biologici, annotarli funzionalmente, integrarli, renderli accessibili insieme ad appropriati e validi strumenti di analisi, provvedere all'istruzione degli utenti sull'uso delle risorse.

PREMESSO che la JRU denominata “Elixir-ITA” è stata costituita per promuovere la partecipazione italiana all'infrastruttura europea Elixir

CONSIDERATO il reciproco interesse delle Parti a collaborare alla costruzione del

nodo italiano di Elixir ed essendo tale attività approvata dall'Assemblea Generale di Elixir-ITA.

VISTI

- il Decreto legislativo 4 giugno 2003 n. 127, di riordino del CNR, pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale 6 giugno 2003 n. 129;

- il Nuovo Regolamento di organizzazione e funzionamento del Consiglio Nazionale delle Ricerche, Decreto del Presidente del CNR del 27/05/2015 prot. 0038411 in vigore dal 1/6/2015, pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale GU Serie Generale n.123 del 29-5-2015;

- il Regolamento di amministrazione, contabilità e finanza del Consiglio Nazionale delle Ricerche, Decreto del Presidente del CNR del 4 maggio 2005 prot. 0025034, Pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale n. 124 del 30 maggio 2005 (Suppl. Ordinario n. 101);

- il Provvedimento n. 48 del 06/06/2006 prot. 0005877 sull'Avanzamento nell'applicazione dei regolamenti e le circolari CNR n. 20 del 12/06/06 e n. 21 del 13/06/06 che disciplina l'Esercizio della rappresentanza legale dell'Ente;

- il Decreto del Presidente del CNR n. 016007 del 12 ottobre 2001, Prot. n. 043278, relativo alla costituzione dell'Istituto di Biomembrane e Bioenergetica, CNR, Bari;

- l'atto costitutivo dell'**Accordo di collaborazione** per lo svolgimento di attività di ricerca e sviluppo nel campo delle infrastrutture sulla Bioinformatica tramite una Joint Research Unit (JRU) comune denominata **Elixir-ITA**, sottoscritto dal Presidente del CNR il 15 marzo 2013, e dal Presidente del CRS4 il 12 Aprile 2013;

- l'atto del Presidente del CNR, Prot. AMMCNT –CNR n. 0016698 del 21/03/2013 di nomina del **JRU Manager nel Comitato di Coordinamento**, nella persona del Prof. Graziano Pesole, Direttore dell'Istituto di Biomembrane e Bioenergetica del CNR di Bari;

ATTESO che il testo della convenzione operativa è stato concertato in tutte le sue parti dai soggetti contraenti;

Convengono quanto segue

Articolo 1 – Finalità e oggetto della collaborazione

L'IBBE-CNR e il CRS4 convengono di stabilire una collaborazione per contribuire alla costruzione nodo nazionale dell'infrastruttura europea di Bioinformatica Elixir mettendo in essere azioni concertate, attraverso la condivisione di risorse umane, strumentali ed finanziarie, per lo sviluppo e mantenimento di risorse bioinformatiche e per la gestione, aggiornamento e interrogazione di banche dati biomolecolari di rilevante interesse nazionale e internazionale.

Articolo 2 – Responsabili dell'accordo di collaborazione

L'IBBE-CNR indica quale proprio responsabile della collaborazione il prof. Graziano Pesole, JRU Manager di Elixir-ITA. Il CRS4 indica quale proprio responsabile della collaborazione il Dr. Gianluigi Zanetti e rappresentante del CRS4 nell'Assemblea Generale di Elixir-ITA.

L'eventuale sostituzione del responsabile della collaborazione di una delle parti, dovrà essere comunicata ed approvata dall'altra parte.

Articolo 3 – Trasferimento di risorse tra le parti

Al fine di svolgere specifiche attività in collaborazione ed in linea con le finalità di cui all'art.1 l'IBBE - CNR potrà trasferire fondi al CRS4 dietro emissione di apposita nota di debito, a seguito di riscontro positivo da parte di IBBE-CNR alla richiesta redatta secondo il formato dell'Allegato 1, nella quale dovranno anche essere precisate le modalità di utilizzo dei fondi, nel rispetto dei regolamenti vigenti. Eventuali trasferimenti di fondi da parte del CRS4 quale referente della JRU Elixir nell'ambito di progetti europei che richiedano l'intervento di altri partner saranno regolamentati mediante specifico atto scritto.

Articolo 4 – Strutture, attrezzature e personale messi a disposizione della ricerca

Per le attività oggetto della presente Convenzione Operativa le parti potranno mettere a disposizione personale afferente ad entrambe le parti.

Il personale afferente al CRS4 potrà svolgere la propria attività presso l'IBBE-CNR e viceversa, in funzione delle necessità progettuali, a seguito di specifiche autorizzazioni dei responsabili delle rispettive strutture di appartenenza e secondo quanto indicato in Appendice A e nell'Allegato A1.

Articolo 5 – *Regime dei risultati della collaborazione scientifica*

Fatto salvo quanto previsto dall'accordo di JRU sottoscritto dal CRS4 in data 12/04/2013 i risultati delle attività di ricerca resteranno di proprietà comune delle parti e la quota di titolarità di ciascuna sarà determinata in accordo tra le parti in base al contributo dato da ciascuna al raggiungimento di tali risultati; la loro utilizzazione sarà libera, con il solo obbligo di citare, nelle eventuali pubblicazioni, che essi sono scaturiti dalla collaborazione fra i due contraenti.

L'eventuale brevettazione dei risultati conseguiti in comune sarà oggetto di separato accordo fra le parti; in questo caso, le eventuali pubblicazioni saranno subordinate all'espletamento di tutte le procedure atte alla protezione brevettuale dei risultati.

Articolo 6 – *Oneri connessi all'attuazione del presente Accordo di Collaborazione*

Gli oneri finanziari inerenti lo svolgimento delle ricerche oggetto della collaborazione restano a carico dei singoli progetti di ricerca che vedono la partecipazione di ricercatori afferenti alle due strutture (IBBE-CNR e CRS4).

Articolo 7 – *Copertura assicurativa*

L'IBBE-CNR garantisce la copertura assicurativa contro gli infortuni e per responsabilità civile verso terzi del proprio personale dipendente e dei collaboratori impegnati nelle attività oggetto della presente convenzione.

Il CRS4 garantisce analoga copertura assicurativa ai propri dipendenti o collaboratori a qualsiasi titolo impegnati nello svolgimento delle suddette attività.

Il personale afferente ad entrambe le parti che partecipa alle attività oggetto della presente convenzione è tenuto a uniformarsi ai regolamenti disciplinari e di sicurezza in vigore nelle sedi di esecuzione delle attività inerenti la Convenzione, nel rispetto della normativa per la sicurezza dei lavoratori e delle disposizioni del responsabile del servizio di prevenzione e protezione.

Articolo 8 – *Durata dell'Accordo*

Il presente Accordo di Collaborazione scientifica entra in vigore alla data della sua stipulazione e fino all'11 agosto 2017 (data di scadenza della convenzione quadro).

Articolo 9 – *Recesso e risoluzione*

Le parti hanno la facoltà di risolvere consensualmente il presente Accordo prima della sua scadenza con atto scritto. La risoluzione ha effetto per l'avvenire e non incide sulla parte di convenzione già eseguita.

Articolo 10 – *Controversie*

Per qualsiasi vertenza, che dovesse nascere dall'esecuzione del presente accordo, è competente a decidere il Foro di Roma.

Articolo 11 – *Registrazione e spese*

La presente convenzione è firmata digitalmente, in unico originale, ex art 24, commi 1 e 2 del C.A.D. - Codice dell'amministrazione digitale - Decreto Legislativo 7 marzo 2005, n. 82 e sarà registrata in caso d'uso e a tassa fissa ai sensi degli artt. 5 e 39 del DPR n. 131/86. Le eventuali spese di registrazione saranno a carico della parte che ne farà richiesta. L'Imposta di bollo [articolo 2 della Tariffa, allegato A, parte prima del D.P.R. 642 del 1972] sarà suddivisa pro quota tra le parti.

Elixir-ITA JRU Manager

Direttore dell'Istituto del CNR

Prof. Graziano Pesole

Centro di Ricerca, Sviluppo e Studi Superiori in Sardegna - CRS4

Il Presidente

Ing. Luigi Filippini

Convenzione Operativa IBBE-CNR e Centro di Ricerca, Sviluppo e Studi Superiori in Sardegna - CRS4

Appendice A.

Norme per l'ospitalità di personale dell'IBBE-CNR presso le strutture del Centro di Ricerca, Sviluppo e Studi Superiori in Sardegna - CRS4

Nel quadro della Convenzione Operativa tra IBBE-CNR e Centro di Ricerca, Sviluppo e Studi Superiori in Sardegna - CRS4 di cui il presente documento (Appendice A) e suoi allegati (Allegato A1) sono parte integrante, si conviene quanto segue

Art. 1. Il Centro di Ricerca, Sviluppo e Studi Superiori in Sardegna - CRS4 si impegna ad accogliere presso le sue strutture, su proposta dell'IBBE-CNR, soggetti in borsa di studio, contratto o assegno di ricerca del IBBE-CNR, d'ora in poi denominati "soggetto ospitato".

Art. 2. L'attività del soggetto ospitato è svolta in accordo con il JRU-Manager di Elixir-ITA, ed è seguita da un tutor designato dal Centro di Ricerca, Sviluppo e Studi Superiori in Sardegna - CRS4, anche in qualità di responsabile dell'organizzazione dell'ospitalità presso lo stesso CRS4. Per ciascun soggetto ospitato presso il CRS4, in base alla presente Convenzione Operativa, viene predisposto un modulo (allegato A1) contenente:

- il nominativo del soggetto ospitato;
- il nominativi del tutor presso il CRS4;
- gli estremi identificativi delle assicurazioni per infortunio sul lavoro e responsabilità civile

Art. 3. L'accesso al CRS4 del soggetto ospitato è consentito ai soli fini dell'effettuazione dell'attività concordata tra le parti.

Durante lo svolgimento dell'attività, il soggetto ospitato è tenuto a: i) svolgere le attività previste dal contratto; ii) rispettare le norme in materia di igiene, sicurezza e salute sui luoghi di lavoro e le specifiche norme comportamentali vigenti all'interno del CRS4; iii) mantenere la necessaria riservatezza per quanto attiene dati, informazioni o conoscenze in merito a processi produttivi e prodotti, acquisiti durante lo svolgimento dell'attività; iv) attenersi alle indicazioni fornite dal tutor. La partecipazione del soggetto ospitato ad attività fuori sede, congressi e corsi di formazione sarà concordata tra il JRU Manager e il tutor. Le parti concorderanno di volta in volta le modalità dell'eventuale rimborso delle spese sostenute.

Art. 4. Il CRS4 si impegna a garantire ai soggetti ospitati le condizioni di sicurezza e di igiene nel rispetto della vigente normativa in materia di sicurezza, sollevando da qualsiasi onere l'IBBE-CNR.

Art. 5. Il soggetto ospitato è fornito di copertura assicurativa da parte di IBBE-CNR. In caso di incidente durante lo svolgimento dell'attività il CRS4 si impegna a contattare tempestivamente IBBE-CNR.

Art. 6. Le parti dichiarano reciprocamente di essere informate e, per quanto di ragione, espressamente acconsentire che i dati personali comunque raccolti in conseguenza e nel corso dell'esecuzione della presente Convenzione Operativa, vengano trattati esclusivamente per sue le finalità. Le parti dichiarano infine di essere informate sui diritti sanciti dal D.Lgs 196 del 30 Giugno 2003 "Codice in materia di protezione dei dati personali".

Convenzione Operativa IBBE-CNR e Centro di Ricerca, Sviluppo e Studi Superiori in Sardegna - CRS4

Allegato A1.

Dati anagrafici del soggetto ospitato

Nome e Cognome.....
Nato/a a il
.....
Residente a (*indirizzo completo*).....
Tel.Cell.E-mail.
Codice fiscale

Soggetto portatore di handicap barrare SI NO

Dati riguardanti il soggetto promotore

Istituto di Biomembrane e Bioenergetica, Consiglio Nazionale delle Ricerche, con sede in Via Amendola n. 165/A, 70125 Bari.

Dati riguardanti il soggetto ospitante

CRS4 S.r.l. Uninominale, indirizzo _____
Periodo dell'ospitalità dal al

Responsabile per il soggetto ospitante prof. _____

Copertura assicurativa (a carico del soggetto promotore)

Infortuni sul lavoro:
Responsabilità civile: polizza n.
Compagnia:

Obblighi del soggetto ospitato:

- seguire le indicazioni dei tutor e fare riferimento a loro per qualsiasi esigenza di tipo scientifico, organizzativo o per qualsiasi altra evenienza;
- rispettare gli obblighi di riservatezza circa i processi produttivi, prodotti od altre notizie relative al CRS4 S.r.l. Uninominale di cui venga a conoscenza, sia durante sia dopo il periodo dell'ospitalità;
- rispettare i regolamenti e le norme in materia di igiene e sicurezza.

Data

Firma per presa visione ed accettazione del soggetto ospitato

Firma del JRU-Manager di Elixir-ITA

Firma del tutor del Centro di Ricerca, Sviluppo e Studi Superiori in Sardegna - CRS4

.....



DiKe - Digital Key
(Software per la firma digitale di documenti)

Esito Verifica Firme

23 febbraio 2016

File : C:/Users/ortensia/Desktop/Firma digitale del
presidente/2016/6.CONVENZIONE_ELIXIR_ITA_CNTRIBBE_CRS4/CONVENZIONE_ELIXIR_ITA_CNTRIBBE_CRS4.pdf.p7m

Esito Verifica : Firma CADES OK Data di verifica: 23/02/2016 12.07.28 (UTC Time)

Algoritmo Digest : SHA-256

Firmatario : LUIGI FILIPPINI

Ente Certificatore : ArubaPEC S.p.A. NG CA 3

Cod. Fiscale : FLPLGU62E17B354J

Ruolo : Presidente

Stato : IT

Organizzazione : CRS4 SRL Uninominale/01983460922

Cod. Ident. : 13532805

Certificato Sottoscrizione : SI

Validità Cert dal: : 10/10/2014 00.00.00 (UTC Time)

Validità Cert fino al: : 09/10/2017 23.59.59 (UTC Time)

Certificato Qualificato : Certificato Qualificato conforme alla normativa

Data e Ora Firma : 23/02/2016 12.07.17 (UTC Time)